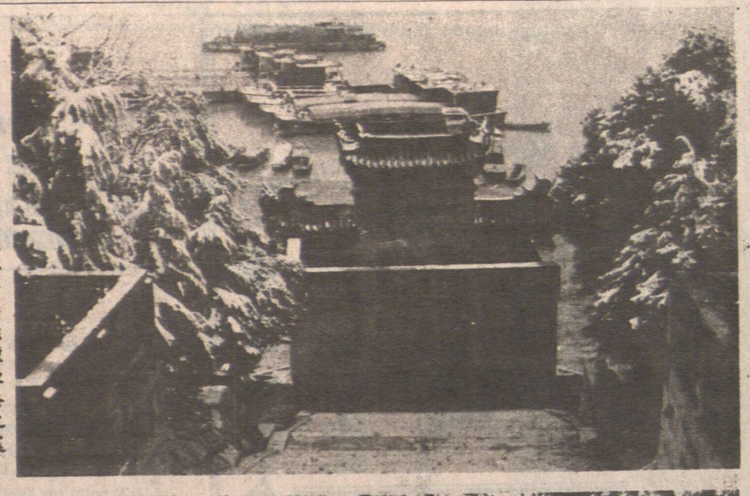
⇦ 湖南長沙岳麓山古麓山寺。

⇨ 湖南長山市岳麓山愛晚亭。

江西省南昌市青雲譜八大山人紀念館。⇩

⇨ 湖南省岳陽市岳陽樓畔當年孫權練兵之處。



江西省南昌市青雲譜八大山人墓。⇩

⇨ 湖南長沙岳麓山嶽麓書院。

世界究竟會在冰中抑或在火


**中和行公司**
CHUNG WO HONG CO.
368 POWELL ST. VANCOUVER B.C. V6A 1G4
PHONE: 685—9612
獨家總代理
新到
飛枝島特產
潔淨靚海蔘
原條中海蔘
男庄晴雨鞋
女庄塑膠涼鞋
男女塑膠拖鞋
全部特價
八折

本報廣告 效力宏大

多途電器 DORTO ELECTRIC
修理電爐 洗乾衣機
安裝商業 住屋電火
政府牌照
H 876·1133
夜 872·0549

BB搬運公司
承接搬運，買有担保，及燕梳，安全妥當，電話 681·2030

李偉運輸公司
專運送發辦理香港移民出入口行包裹，并家具什物搬運，有大棧房代客存貯。
晚間電話：二五四－三〇六二

雷大偉搬運
254-5691
五噸二十尺長貨車，司機和車有特價，及碼頭貨運移民行李各等請電下午五時後。

貨車搬運
代客搬屋及一切雜物，價錢公道快捷妥當，電話：438·9352

BB搬運公司
有保險，忠誠可靠
電話：681-2030

思維裝修清潔
大小工程土庫間格油漆陽台平房屋頂圍牆水電工程清潔長期修理商店住宅柘文電 522-9160

清潔打臘
健良清潔公司
電話：876·3854
傳呼機：735·2936

標記洗地毯
專門洗各種地毯，價格特平，晚六時後二五三·五六七二
電話

中英洗地毯
新式機器，上門洗各種地毯，即日洗即日可用，不退色，不縮水，不晚變樣，保證滿意假日
上照常服務，傷脚一律八折優待，平過自己洗
晚間電話：253·0982 251·1684

達明電器工程
安裝修理新舊房屋商業一切電燈，電力工程，免費估價
電話：324-0343

修理水喉
電話：2516248余治

英皇電器修理工程
合格牌照，新裝電火免費估價，電器修理，日夜應命。
電話二九八·五八七八余治

三合土木工程
一切房屋改建土庫間格水電安裝修理，工程不論大小遠近，免費估價
請電 938·4846

油漆噴漆
劉承接裝修，油漆，土木工程。
富地址 636 E. 14TH AVE.
新電話：879-4389

修理水電洗衣機
僑胞光顧請電：八七六·〇九四九陳

佳記
修理水喉電燈，按裝熱水爐，栢文護理，電話：255·6497

旦林廣告
裝璜設計
傳統工藝，仿古裝飾，廣告字畫，瓷畫浮雕，內外裝璜，大小工程，設有實用美術課，少年班，成人班。816 E. HASTINGS VANCOUVER B.C. 253-4892

李華電器修理
收費低廉
上門服務
政府牌照
電爐電器
乾衣機
洗衣機
雪櫃冰箱
電話：876·0278

防盜
JIM'S WELDING LTD.
供應家庭及工商各界下列產品：
（工場）324—1020
（住家）325—8922
防盜花窗，大小鐵閘，花園欄杆，貨車鐵架，交貨快捷，上門燒焊，
鐵門防盜窗每日24小時保護府上家人及財物安全
電焊部份，保用十年以上

唐記 建築裝修
Tong's Construction
Peter Tong (327-1895)
新屋承建 舊屋翻新 商業樓宇
土庫間格 水電工程 自動車門
內外裝修 鋁鐵欄河

Milus Construction Ltd.
ANDY LEE
Phone: 321-1213
專起東·西區新屋及商業樓宇。
• General contracting
• Commercial - Residential
• Specializing in custom built homes

阮氏詠春謝頌輝教授詠春拳術鍊手·木人樁

冷氣開放

煤氣工程
電話：939-8275 鮑洽
持有政府牌照
熱水爐二百九十五元，免費上門估價。
專門修理及安裝，喉等工程，換，兼修理水

朱氏裝修
電話：433-9784
政府牌照
裝修改建
土庫間格
大小工程
免費估價
另有長期合約修理小型栢文

中明
油漆裝修大小工程
土庫間格屋頂補漏
免費估價
電話：325-5459

宏海建築裝修
電話 291·9861
免費估價
專業補漏
新建修改
商店住宅
快捷妥當
精換瓦面
長期保養
車房土庫

捷美設計室
437-3787
發展顧問
地產申請
牌照審查
設計訊
建築則
房屋藍圖
樓宇

光正裝修
土庫間格
屋頂瓦面
水渭欄格
內外油漆仔
電話 253-7482

關氏建築裝修
CONSTRUCTION
TEL: 254-7460
精修廚櫃
水電裝修
瓷磚砌
內外油漆
土庫間格
車房台
舊屋翻新

BING PLUMBING
1976
428 SALSBURY DR. VAN.
254·4935 炳記
安裝樓房和接駁政府的水喉坑渠煤氣消防喉修理土庫扁水電動通渠

修理各種電視
免費估價
工作快捷妥當
電話：327·2257

超記裝修
裝修房屋 大小工程
油漆間格 土庫籬笆
改裝加建 車房修路
快捷妥當 保證滿意
電話：274-8249

昌記裝修油漆公司
承接泥水木工傢具等各大小工程忠誠爲僑胞服務工作快捷妥當。
電話 二五四—七五〇三 六八七—四〇九四

DONG PHUONG CONTRACTORS LTD.
冷暖水電工程
2165 E. HASTINGS ST. VAN. B.C.
安裝、修理、保養
特設24小時緊急修理服務
快捷妥當，收費特廉
專科冷氣，雪櫃，水喉，不銹鋼爐頭安裝燒釬
TEL: 253-3913 PAGER 667-0005

嘉倫裝修
換建房屋 土庫間格 露台車房 屋頂裝修 水渭籬笆 內外油漆
電話：437-8742

誌里冷氣工程公司
專科大小商業凍房冷氣工程，設計裝置及修理忠誠爲僑胞服務，快捷妥當。
電話：八七二—一〇三九 八七六—一壹一二
3742 MAIN STREET VANCOUVER B.C.

JOHNNY CHOW PLUMBING
959 EAST 21ST AVENUE
VANCOUVER, B.C. V5V 1S4
PHONE: 876-2057
876-6872
保君滿意
日夜應召
水喉煤氣喉
新裝或修理
政府合法牌照
曹振興

强華公司
KENWARD CO.
131 COLUMBIA ST. VANCOUVER B.C.
TEL: 684-8821
保當·工程·價格克己
保證滿意
經售及修理名廠傳真機及各種電音機，收器，承接大小服務妥

ALMETCO
Home Improvements
DIVISION OF ALCAN CANADA PRODUCTS LIMITED
5485 LANE ST. BURNABY, B.C. V5H 2H4
OFF ROYAL OAK BETWEEN IMPERIAL & KINGSWAY
請選用以下各種優質產品，改良你的房屋既舒適又可節省能源。既有價值又會使你感到驕傲。
■ 保用五十年 FLEX-LOX VINYL 外牆
■ 鋁質外牆
■ 簷旁鋁板
■ 防風玻璃窗 保暖裝修玻璃窗
■ 重裝用或更換用
■ 溫室玻璃窗
■ 天井上蓋
■ 窗外兩旁鋁板
■ 滑動天井門
■ 入口大門
■ 防風門
■ 柏文或公寓騎樓圍牆
■ 天井及走廊圍牆
■ 日光室
■ 四寸及五寸沿簷水溝及下水渠
CALL 526-0828
ASK FOR GARY WONG
ALCAN

KS
精工 錄影音響修理
K.S. VIDEO & AUDIO SERVICES
4390 FRASER ST., VAN.
最新運到！回轉或向前兩用。
KINYO 迴帶機
特價 $79.95
比一般回帶機略小而結構精良，速度快且穩定，免除您空等回帶的時間，減少利用錄影機回帶的耗損與浪費，延長錄影機壽命。
10% off for World View Subscribers
錄映機綜合保養 只需 $29.95
包括：
· 清洗磁頭
· 清理磁頭鼓輪
· 潤滑所有活動部分
· 檢查及清理皮帶及齒輪
· 清理機內塵埃
· 檢查錄映帶之拖力
· 一份詳盡之性能報告
Tel:876-8320

司公程工氣冷捷快
馬君寰
三二一—一七二〇（華語）
三二一—一五一（英語）

東方雪櫃冷氣公司
New Way Refrigeration Ltd.
專科上門修理家庭商業雪櫃設計按裝大小商業凍房冷氣大小工程一律歡迎。
日夜服務收費從廉
通話：英語 251-2301 華語 255-4821
政府牌照 馬文紹

張記裝修
土庫間格 瓷磚鋪砌
內外油漆 水電修理
日電：521-9121
夜電：872-6841

楠記
水電工程 土庫廚房 大小工程 浴室廁所 免費估價
裝修間格
430·1128

HILLCREST PLUMBING
三件頭顏色浴具，原價$510·現售$299·50
CRANE水廁，多種顏色，原價$178·50 現售$99·50
不鏽鋼孖水升，原價$146，現售$89·50
多種顏色浴缸平價出售。
不同顏色掛牆式洗面盆$32·50
另多種顏色掛牆式水廁，適合土庫用，平價出售。
其他水喉用品最少減價兩成。
212 E 17th Ave. 879-5301
1447 Commercial Drive. 255-8244

亞趙建築公司
J. CHIU CONSTRUCTION
TEL: 327-2588
免費估價
圍牆磚花
水電工程
土庫間格
設計圖則
裝修油漆
承建新屋

永興裝修公司
電話：四三三·一一九二二
平·快·靚
油漆做木·土庫間格
水喉潔具·露台車房
電器電爐·新換水渭
大小工程·無任歡迎

順發冷氣工程
雪凍暖冷電櫃房氣氣爐
修理按裝肉食，牛奶，菜蔬櫃。
日夜服務，免費估價。
電話：298—1431朱先生

余正木工坭水
電話：251-6248
各項裝修 改建加粉 油漆瓦刷 屋頂修仔 水喉理 砌結 廚路面 磁磚 牆身 政府批盪 牌照